

63771

HANS von HUNOLTSTEIN:

*Irabane
Kiesme*



1 9 3 6

HANS von HUNOLTSTEIN:

IZABRANE
PJESME



Tisak Nove štamparije Đuro Šaban - Karlovac - Banija

63771



Motto:

Naš ukus samo rijedak dojam bira
I mrzi sve što sličī frazi i pozi —
Tek izabranom sreću zbori lira
I nije pjesma koju viču mnozi:

Naš stih je život koji dušu svira.
Što može reći proza, dajmo prozi!
A strofa treba magijom da dira
I budi u nama ono gdje su bozi

Antun Gustav Matoš

Tebi

U Tvoje bijele ruke
Predajem uzdah svoj:
Te tužne i sretne zvuke!
Čuvaj ih, raju moj!

Čuvaj ih dobro da mrazi
Ne koče mladi cvijet!
Njeguj ih! Tad će po stazi
Cvjetnoj letjet u svijet!

Da, ti, moja tužna lico!

Da, ti, moja tužna liro,
Brujiš svoj sjetni sklad!
Kad sam te prvi put diro,
Bio sam mlad, ah mlad!

Onda je zvučila čežnja,
Žica turobna vaj —
Onda me tjeraše težnja
Da stignem žuđen raj!

Liro! Moj raj mi nadođe!
Dođe mi ljiljan moj —
Al naj nam uskoro prođe,
Nadođe briga roj!

Često je bivalo noću
Da sam te budio!
Tužno sad opjevat hoću
Kako sam žudio...

Zašto?

Zašto pjevam, zašto tužim?

Zašto bol i radost drudim?

Jer je mladost moja tuzna,

Bolna uspomena ružna,

Al' je ljubav moja: raj!

Moram pjevat, moram tužit,

Moram vaj i sreću družiti:

Imam slatkih uspomena,

No i mnoštvo bolnih sjena,

Al' je ljubav moja: raj!

Ja sam pjesnik bolno-sretan,

Rijetko vedar — često sjetan —

Nek je prošlost moja tužna,

I sudbina nek je ružna,

Al' je ljubav moja raj!

Ja

Ne trebam ja zlata,
Ne trebam ja blaga,
Već ja trebam kutak
Gdje mi muza zbori!

Ne trebam ja sunca
Dok u mome srcu
Žarki plamen svete
Ljubavi mi gori!

Ja prezirem bučna
Ljudska društva ona
Gdje se pije, viče
Sve do rane zore!

Al' ja žudim tihu
Svetost dvaju srca
Kada bez riječi
Jedno drugom zbore!

Moja narav nikad
Bučna biti neće,
Jer u grudi nosim
Djetinjstva mi rane!

Al' mi dušom prođe
Vedri smiješak sreće
Kad mi muza tihu,
Blagu pjesmu šane!

Noćas

Zvijezdo moja!
Noćas slušah
Ja slavuja poj!...
Zvijezdo mila!
Noćas pitah
Ja zvjezdica roj...

Slušah kako
Slavuj tuži
Cijelu dugu noć...
Pitah zvijezde,
Hoće l' sreća
Sreću mome doć...

Ruža u buri

Ruža u buri,
Hoće li venut?
Ljubav u bijedi,
Hoće li mrijet?

Hoće li sreća
Leđa okrenut
Meni i Tebi
Venuti cvijet?

Ako je tako,
Grobu ću krenut!
Živjet bez sreće
Ja neću htjet!

No, možda ruži
Sunce će sinut?!
Možda joj lahor
Odmami sjet?!

Možda će i nas
Oluja minut?!
Ah, tad nam bude
Divan taj svijet!

Onda nam neće
Mladost uginut —
Duše će počet
Rajski svoj lijet!

Sudba

Ptice poju, cvijeće miri —
Šumom povjetarac piri,
Nosi zaborav i vaj...

Potočić šumicom hrli —
Lišće na grani se grli
I sniva svoj kratki maj...

Ah, skoro će premaljeće
Napustit šumu i cvijeće —
I tad će doći mu kraj...

I u mom srcu je bila
Nedavno proljetna vila —
Al' osta tek uzdisaj...

Životna goni me tuga
I meni se sudba ruga:
„Ja tako baš hoću, znaj!“

Iako tijelo mi krši,
Ne može da mi rasprši
Moj ljubavni osjećaj!

Cežnja

Ljiljane mira,
Za tobom žudim!
Carstvom etira
Za tobom bludim!

Na zemlji: zmiije
I same laži!
Istine nije
Da bol ublaži!

Ljiljane sreće,
Gdje cvateš mi ti?
Boli, sve veće,
Ti zadaješ mi!

Ti cvjetaj u duši,
A miris mi tvoj
Neka uguši
Sav zmijski taj soj!

Kad bih moga . . .

Kad bih mogo, kako hoću:
Živjeti osamljen
S ljubom svojom, danju, noću
Slastima omamljen!

Kad bi mogli si sagradit
Slamnu kuću malu —
Usred oceana sladit,
Igrat se na žalu!

„Otok slasti“ bi se zvao
Otočić naš mali —
Niko za njeg ne bi znao
Doli morski vali...

Hranili bi cjelovima
Duše naše gladne —
Kitili bi biserima
Uspomene hladne...

Sudba nade

Nada klone,
Pada, tone,
Oko mene
Osta mrak...

Život gine,
Sreća mine —
Ugasi se
Sunca trak...

Žića radost,
Srca mladost
Nestaje sad sva!

Nema više,
Nema više
Za me proljeća!

Proljet

Al' je lijepa narav ova,
Kad je Vesna cvijećem kiti!
Al' je teško, al' je teško:
U tom milju mrtvac biti!

S. S. Kranjčević

Proljeće divno:
Laste su došle,
Posvuda cvijeće —
Al' moje srce
Ništa od toga
Osjetit neće!
Oh, jedva još znadem
Da osjetih proljet!
Onda ne slutih
Da će me boljet
Života jadi —
Da će uginut,
Zauvijek minut
Snovi i nadi!

Melem

Ja volim jesen
Kad se hladna bliži
I sivim velom
Zlatne snove guši...
Ja volim studen,
Jer mi sreći liči:
Jer jesen meni
Stoluje u duši!

Ja volim noć kad
Džinovski se spušta
I tamnom rukom
Zvijezdama trage briše...
Ja volim mrak,
Jer mojoj sudbi liči:
Jer meni zvijezde
Već ne sjaju više!

I tako jesen,
Noć i studen žudim,
Jer sunce sreću,
Muku tama blaži...
Kad tuđe zvijezde
(Tuđu sreću) gledam,
Tad bolno sree
Hladnu tminu traži!

Jesen

Sivi dani, mutni dani
Prolaze nam jednomjerno,
A za našom, našom srećom
Čeznemo sad neizmjerno!

Sive magle, mutne magle
Prekrivaju sretne dane
Koji su nam prošli, prošli —
Zar nam vratit se ne kane?

Jesen, jesen — svuda sivo!
Pauk veze mrežu svoju
(On se zove vrijeme, vječnost)
Ah, upredi tugu moju!

Jesen! Magle! Mutni dani!
Vratite nam premaljeće!
Ali jesen, siva jesen
Glavom maše k'o da neće!

Jer si mi Ti . . .

Kad tmuran oblak obzor mi zastire,
Kad s tuge jadno srce mi umire,
Kad vidim sjene gdje sam ljude mnio,
Kad žanjem zlobu gdje sam ljubav sijo

Tad si mi Ti,
O ljubljena:
Božanstvo, spas,
I vjera sva!

Kad usred tame korak mi se koči,
Tad spazim Tvoje bajne, jasne oči —
I jedno znam, a to mi snagu daje!
Tad srce mi za tminu već ne haje:

Jer si mi Ti,
O ljubljena:
Božanstvo, spas
I vjera sva!

U sumrak

U pahuljama tmine
Kad sumrak sjetno tone,
A cvrčak gudi pjesme
Bône, monotone,

Za svojim rajem čeznem:
Za Tvoga žića vrućkom —
Za onim nadzemaljskim
I drhtavim trenutkom

U kome sve umukne
Što kljuje u samoći —
I tuge crv što meni
To jadno srce toči...

Plemstvo

Plemstvo je vrlina srca,
Nježnost duše, osjećajnost,
Ali nikad samo naziv :
„Grof“, „barun“, il' „Vaša Visost“ !

Plemić mnogi misli samo :
„Bolji sam od drugih ljudi
(Moja kruna za to jamči!)“
To ti, brate, ništ' ne prudi!

Plemstvo je vrlina uma,
Čistog srca uzvišenost,
Ali nikad samo naslov :
„Ekscelenca“ ili „Visost“!

Za ljepotu jedne duše
I za nježno srce meko,
Titulu sam odbacio,
Pravo plemstvo t a d sam steko!

Epigram

Nek Ti zvuci ovi
Tmini daju svijetlo!
Nek Ti srcu zbore
Da im je podrijetlo!

Ljubav Tvoja česma
Zvuka ovih je:
Svaka moja pjesma
Tek Tvoje djelo je!

Begriffe

Was sind Lieder?

Zarte Blüten,
Die auf ewig euch behüten
Farb und Duft.

Was sind Dichter?

Tolle Stürmer,
Magre Nahrung für die Würmer
In der Gruft.

Unsinn!

Natürlich ist es wahr,
Dass Dichter nichts verdienen!
„Wozu dann dieses ewige Gereime?“
Das fragt man oft mit ganz
erstaunten Mienen!

„Es ist ja sonnenklar:
Dies ist ein Zeitverpassen,
Denn sinnlos sind des Dichters
ew'ge Träume!
Er möge doch den tollen Unsinn lassen!“

Oh, sag zum Blümlein:
„Du sollst nimmer blühen!“
Und zum Kinde: „Höre auf zu träumen!“

Sag erst den Sternlein:
„Höret auf zu glühen!“
Dann dem Dichter: er soll
nicht mehr reimen!

Mein Wunsch

Ich möcht' so gerne dichten
Ein Lied voll Raffinement —
Ich tät' so gern ersinnen
Ein minniges Chanson!

Ich würd' so gerne giessen
In dieses Lied mein Ich —
Ich wollt' die Strophen sängen,
Mein Engel, nur für Dich!

Morgenidylle

Blumenkelche, taubefeuchtet,
Spriessen aus smaragdne Grund ---
Und aus tausend Perlen leuchtet
Liebchens Purpurrosenmund!

Engelsharfen beben leise,
Zither schleicht sich schmeichelnd ein ---
Herzberauschend ist die Weise
Lauer Liebesmelodein!

Morgensonne, traumumfängen,
Wirft den Purpurblick darein ---
Ach, auf Liebchens Rosenwangen
Sah ich solchen Märchenschein!

Zwischen Sonn' und Klängen schwebet
Süssen Liebchens zartes Bild ---
Goldne Morgenspinne webet
Zauberfäden ins Gefild!

Meine Lieder

Meine Lieder sind mein Leben —
Glaubt es mir doch, Jung und Alt!
Diese Lieder werden weben,
Bin ich längst im Grab — und kalt!

Meine Wehmut, all die Schmerzen
Die ich rhythmisch oft besang,
Werden lang nach mir noch Herzen,
Machen wehmütig und bang!

Und wenn erst mein Liebessehnen
Meiner Nachwelt offenbar,
Werden manche Wehmutstränen
Wangen feuchten, heiss und klar!

Meiner Lieder goldnes Klingen:
Das sind Herzenssymphonien,
Die von meinem Liebchen singen
Holde Himmelsmelodien!

Ich

Ich schreibe gern auf Sonnenstrahlen,
Ich seufze oft im Mondenschein —
Und meine Sehnsucht, meine Qualen
Sag' ich bei Nacht den Sternelein...

Ich weine oft im leisen Schäumen
Des Bächleins, das der Mond gekost —
Zwei Sternlein raunen mir im Träumen,
Herzallerliebste, süssen Trost...

Die beiden Sternlein sind Dein Eigen —
Sie sind|mein einz'ger Trost im Schmerz!
Wenn ich sie seh, zieht mir ein Reigen
Von Glück und Lieb' und Weh
 durchs Herz!

Endlich!

Musste lang beiseite stehen
Und ertragen falsche Tücken,
Musste fast vor Schmerz vergehen,
Weil mich niemand wollt' beglücken!

Niemand wollte mich verstehen,
Meine stummen, wehen Schmerzen —
Niemand wollte mir gestehen:
„Du, ich liebe dich von Herzen!“

Und so war ich traurig, traurig —
Duldete die vielen Lügen —
Heut durchweht's mich trennungsschaurig
Denk' ich an das einst'ge Trügen!

Wundert euch doch nicht, ihr Flachen,
Dass ich selig euch gemieden;
Liebchen soll mich glücklich machen,
Liebesglück ist mir beschieden!

Geständnis

Kleines Liebchen!
Es gibt Schmerzen,
Denen helfen Sternelein!
Süßes Liebchen!
Solche Sternelein
Können Mond und Sonne sein!

Liebes Liebchen!
Diese Sternelein:
Das sind Deine Äugelein —
Süßes Mondlicht
Meiner Schmerzen,
Dunkler Nächte Sonnenschein!

Du

Blumendüfte, Himmelsklänge
Läuten Frühling mir!
Frühlingsauen, Wiesenhänge
Sind heut mein Revier...

Küssen möcht' ich heiss und innig
Unter Blumen Dich!
Ach, mein Herz ist heut so minnig,
Selig, wonniglich,

Denn Du kamst zum weissen Flieder,
In der Däfte Meer —
Und ich küsst' Dich immer wieder:
Lieb' Dich allzusehr!

Fliederduft uns heimlich wiegte,
Wob der Liebe Bund —
Und Dein süßes Mündchen schmiegte
Sich an meinen Mund!

Abendlied

Wenn der Abend sacht
Durch die Gassen schlich,
Musste ich vor Nacht
Stets verlassen Dich!

Hatt' im Herzen Weh,
Brennend süßen Traum :
Wollte lösen, Reh,
Deiner Hülle Saum !

Wollt' liebkosen lang
Liliengestalt,
Als vom Turme bang
Abschiedsglocke hallt'!

Ach, am Rand des Glücks —
Voller Sehnsuchtsmacht —
Musst' ich, feuchten Blicks,
Meiden Dich vor Nacht!

Lang noch irrte ich —
Ohne Rast — im Schmerz !
Weinend bitterlich,
Brach mir fast das Herz !

Sehnsuchtsidylle

Silberheller Glockenton
Dort vom Kirchlein weht —
Köpflein senkt der rote Mohn:
Wie zum Nachtgebet...

Liebeslauer Hoffnungswind
Durch die Felder eilt;
Will liebkosen jedes Kind,
Das noch wach verweilt...

Glockenheller Silberklang!
Lauschend deinem Laut,
Wird mein Herz so weh, so bang:
Wo ist Liebchen traut?

Ja, das süsse Kind neigt nun
Goldnen Blondkopf sacht —
Süsse Engelsglieder ruhn;
„Liebchen, gute Nacht!“

„Träum von mir, Du blondes Kind,
Träum von meinem Weh!
Süsse Herzgedanken sind
Nur bei Dir, mein Reh!“

Silberheller Glockensang
Leicht und sanft verweht...
Meines Herzens Sehnsuchtsklang
Nie zu Ruhe geht!

Schicksal

Ach, dornig ist der Weg --
Und unser Ziel ist weit!
Und, Liebchen, unser Steg,
Der führt durch Einsamkeit!

Gar manchem öden Tal,
Durch das der Pfad sich schlingt,
Kommt nie der Sonne Strahl:
Wo Nacht mit Grauen ringt!

Das Leben ist so derb!
Zu uns kommt wenig Glück,
Und dieses Glück ist herb --
Und flüchtig ist sein Blick!

Ja! Dornig ist die Bahn,
Auf der wir keuchend ziehn!
Ach, Leben, öder Wahn,
Wir möchten dir entfliehn!

Elegie

Von der Harf, die ging in Splitter,
Klagt mein Lied —
Von den Saiten, die verklungen
Bang und müd!

Von dem Dichter, der gesungen
Kummervoll —
Und von Herzen, die verblutet
Sind im Groll...

Von dem Lächeln eines Engels
Strahlt mein Sang —
Von zwei Lippen, keusch und zärtlich,
Sehnsuchtsbang...

Von zwei Herzen, die sich liebten
Glühend-heiss,
Dieses Lied euch jetzt berichte,
Schluchzend leis...

Ach, die Herzen sind verblutet
Glühend-rot —
Und die Harfe ist vernichtet,
Ist nun tot.

Klagt nicht, Menschen, ob uns beiden !
Seid bedacht,
Dass ihr Herzen, welche lieben,
Glücklich macht!

Es war . . .

Es war ein Frühlingstraum
 Voll Liebesmelodien!
 Ein Vöglein sang —
 Ich glaub': von Ewigkeit...
 Dann war's vorbei —
 Und keine Blumen blüht.
 Ich blieb allein
 Mit meiner Einsamkeit!

Nochmals möcht' ich . . .

Nochmals möcht' ich mit Dir lauschen
Süßer Nachtigallen Sang,
Der uns - nebst des Bächleins Rauschen
Tief in unsre Herzen drang!

Und der Frühling sang und schmiegte
Sich in unsre Herzen ein —
Liebestaumel uns durchwiegte,
Raunend Wonnemelodein!

Doch die Zeit — sie strich vorüber.
Wir sind aus dem Traum erwacht
Und nun denken wir darüber
Nach — so manche finstre Nacht!

Blumen blühen jetzt, wo eher
Junge Knospen sprossen froh;
Ach, mein Schmerz wird immer weher:
Weil auch unser Lenz entfloh!

Wacum?

Frühling kommt mit Sang und Klang,
Macht das Herz mir weh und bang...

Aus den Büschen lockt mit Schall
Süss das Lied der Nachtigall!

Primeln spriessen ringsumher —
Liebchen, kommst Du nimmermehr?

Horch die Weisen, traut und fein!
Will's für uns nicht Frühling sein?



Frühling kam, und Frühling ging —
Nahm mit sich den Schmetterling,

Liess mir nur den süssen Schall
Banger, herber Nachtigall —

Ihren süssen, wehen Laut,
Meinem wunden Herzen traut!

Liebesgram das Herz mir bricht:
Liebchen, warum kamst Du nicht?

Eitle Hoffnung!

Der Frühling kam !
Mein Herz schlug ihm entgegen,
Ich sehnte mich nach ihm!
Erhofft ich doch, dass er auf meinen
Wegen
Die schönsten Blümlein, die auf Erden
blühn,
Wird spriessen lassen, und mit leisem
Segen
Den Pfad mir schmücken, und mit
einst'gem Glühn
Die Brust mir schwellend regen!
Umsont hast du gepocht
So laut und stürmisch, Herz!
Denn nichts, als neuen Schmerz
Und neues, wehes Leid
Und herbe Bitterkeit
Hat mir gebracht der Lenz !
Denn tot für immerdar,
Verlassen, öd und kahl,
Erstarrt im Wetterstrahl
Bist du, mein Herz !

Herbststimmung

Herbstwind rauscht durch müde Blätter,
Raschelnd schüttelt er die Zweige.
Lebenssatte Blumen glühen —
Sehnen sich nach Sommers Neige.

Langsam reift die süsse Traube —
Schmiegt sich müd ins Blätterlager.
Blasse Rose nickt im Traume —
Ihre Glieder sind so hager.

Sonne grübelt hinter Wolken.
Alles ist so sinnig heute:
Herbstlich fromm scheint die Natur mir,
Herbstlich sinnend auch die Leute...

Herbstnebel

Kühle Nebel lagern draussen
Und der Himmel ist so bleiern;
Früher Herbst webt seine Netze:
Will des Sommers Bild verschleiern!

In den Wäldern ist's so stille:
Vogelsang ist ganz erstarret —
Feuchter Kühle, grauem Herbste
Alles nun entgegenharret!

Blumenaugen sind erblindet —
Traurig starren drein die Bäume,
Harrend traumlos (denn im Froste
Müssen sterben alle Träume!)

Doch, trotz dieser feuchten Kühle,
Lieb' ich diese stillen Tage:
Weil auch ich in meinem Herzen
Längst schon Herbstes Nebel trage!

Winter

Damals lachte Frühlingssonne
Und es sangen Nachtigallen —
Damals sprossen holde Blümlein,
Wo jetzt tote Sternlein fallen!

Damals klangen Frühlingsglöcklein,
Streuten ihren Duft den Winden.
Doch von all den Wonnedingen
Kann ich heute keines finden!

Kaltherzige Sternlein weben
Leichtentücher all den Wonnen —
Und ich seh' und fühl' es deutlich:
Dass der Frühling mir entronnen!

Blumenlos

Ein Knösplein zart —
Nach Blumenart —
Hat mich entzückt!
Wie gern, ja, wie gerne hätt'
Ich mir's gepflückt!

Es hat gelacht
Voll Blütenpracht —
Sah hold mich an!
Mein Herz schlug laut, mein Herz
schlug kühn!
Doch was kam dann?

Die Knospe starb.
Mein Glück verdarb.
Ich blieb allein.
Ach, keine Grenz' und nie
ein End'
Hat Dichters Pein!

Freundschaft

Freundschaft ist ein schöner Stern
Treue Liebe ist der Strahlen
Bunte Sprache, die so gern
Mildert harte Herzensqualen!

Wem am Firmamente klar
Solch ein Sternlein einst erglänzet,
Dem ist Herz und Seel' fürwahr
Mit dem reinsten Gold bekränzet!

Doch, wem dieses Sternleins Glimmen
Will in Dunst und Nacht verschwimmen
Dem erstrahlte Freundschaft nicht!

Deines Sternleins Strahlen schienen
Nur der Heuchelei zu dienen:
Strahlten mir ein tückisch' Licht!

Meinem einzigen Freunde
Ferry Mažucanić

Weil Dich mein Aug'schon oft genug verlor
In meilenweiten unbekannten Fernen,
Schickt' ich Dein Bild zum Himmelszelt empor:
Es strahle mir für immer unter Sternen!

Und wenn die Nacht mit ihren Schleiern zwingt
Die Sternlein, dass sie ihre Wimpern senken,
Nur Deines Sternleins Helle dann durchdringt
In schwarzer Nacht die dunkelsten Bedenken!

Und wenn ich Dich Jahrhunderte nicht sähe,
Ich fühlte Deiner Freundschaft ew'ge Nähe
Und hört' Dein Herz voll Treue für mich schlagen!

Wir sind ja Brüder, weil wir änlich klagen,
Vergeblich stets nach Glück und Frieden jagen
Und tragen in der Brust das gleiche Wehe!

Meiner Mutter

Weil zwischen Gut und Böse schwankt der Mensch
Und weil so manches Unrecht er verübt,
Sei nicht zu streng! Vergieb mir jene Stund,
Da ich Dein schönes Mutterherz betrübt!

Ich weiss es ja, dass dieses schöne Herz
Voll Kummer stets um Deinen Sohn gebangt,
Dass manches Opfer, das Du mir gebracht,
Vielleicht ein Stück von Deinem Glück verlangt!

Ach, das Wort, es ist ein böses Werkzeug
In dem Mund der schwachen Menschenkinder:
Weil es -- in Erregung -- tief verwundet!

Oh, wie wollt' ich's, dass mein künft'ges Leben
Dir die wahre Liebe, die ich hege,
Voll und ganz, auf Schritt und Tritt, bekundet!

Schwarzes Lamm

Schwarze Schafe liebet keiner
(Ihre Farb' bedeutet Sünde!)
Ich bin Euch ein schwarzes Schäfchen —
Und das hat so seine Gründe!

Weisses Lamm bedeutet Unschuld
(Aller Herzen sind ihm offen!) —
Doch als schwarzes Schäfchen dürft'ich
Eure Liebe nie erhoffen!

Darum hab' ich eine Bitte:
Nehmet ab die schwarze Brille
Und beseht bei Tageslichte
Meine wahre, weisse Hülle!



Mein Lied erklang !
Wird es auf Balustraden
Wohl Anerkennung finden, oder nicht ?
Ach, käme ich doch einstens auch zu Gnaden
Oh, käme doch mein Nam'ans Tageslicht !

Die Flamme loht !
Und mitten drin im Glühen,
Da liegt mein Herz in Qualen sonder Zahl !
Und Schicksals böse Tücken, Lebens Mühen
Versammelten sich hier zum Glutenmahl !

Die Flamme zehrt !
Mein Herz ist fast verglommen !
Aus seinem Innern strahlet glutenrot
Ein süßes Bild — und wär mir das genommen
Dann wär' mein Herz schon längst verbrannt
und tot !

Drum staunet nicht,
Dass meine Harfe wimmert !
Verstosst mich nicht, ihr Menschen! Liebet mich !
Beseht das Bild, das mir im Herzen schimmert!
Dann werdet ihr verstehn mein armes Ich !

